

Porównanie tłumaczeń Łukasza 7:24

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Gdy odeszli zaś zwiastunowie Jana zaczął mówić do tłumów o Janie co wychodzicie na pustkowiu oglądać trzcinę przez wiatr która jest wstrząsana
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdy zaś posłańcy Jana odeszli, (Jezus) zaczął mówić o Janie do tłumów: Co wysłicie zobaczyć na pustkowiu? Trzcinę drżącą od wiatru?
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	(Gdy odeszli) zaś posłańcy Jana zaczął mówić do tłumów o Janie: Co wysłicie na pustkowie oglądać? Trzcinę przez wiatr chwianą?
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Gdy odeszli zaś zwiastunowie Jana zaczął mówić do tłumów o Janie co wychodzicie na pustkowiu oglądać trzcinę przez wiatr która jest wstrząsana